

**Poland-Kudowa-Zdrój: Supporting services for the government**

OJ S 55/2022 18/03/2022

Contract notice

Services

**Legal Basis:**

Directive 2014/24/EU

**Section I: Contracting authority**

---

**I.1. Name and addresses**

Official name: Park Narodowy Gór Stołowych

Postal address: Słoneczna 31

Town: Kudowa Zdrój

NUTS code: PL517 Wałbrzyski

Postal code: 57-350

Country: Poland

Contact person: Piotr Dyda

E-mail: [pngs@pngs.com.pl](mailto:pngs@pngs.com.pl)

Telephone: +48 748661436

Fax: +48 748662097

**Internet address(es):**Main address: <http://pngs.com.pl>**I.3. Communication**The procurement documents are available for unrestricted and full direct access, free of charge, at: [www.pngs.com.pl](http://www.pngs.com.pl)

Additional information can be obtained from the abovementioned address

Tenders or requests to participate must be submitted electronically via: <https://pngs.logintrade.net>

Tenders or requests to participate must be submitted to the abovementioned address

**I.4. Type of the contracting authority**

Other type: Państwowa Osoba Prawna - Park Narodowy Gór Stołowych

**I.5. Main activity**

Environment

**Section II: Object**

---

**II.1. Scope of the procurement****II.1.1. Title**

Prowadzenie obsługi ruchu turystycznego, sprzętanie i utrzymanie tras turystycznych oraz prowadzenie informacji turystycznej na obszarze Szczelińca Wielkiego

Reference number: 2/ZP/ZBU/U/2022/CI

**II.1.2. Main CPV code**

75130000 Supporting services for the government

**II.1.3.**

## **Type of contract**

Services

### **II.1.4. Short description**

Wykonawca prowadzi w imieniu Parku Narodowego Gór Stołowych obsługę administracyjną polegającą na udostępnianiu dla celów turystycznych, sprzątanie i utrzymanie tras turystycznych oraz prowadzenie informacji turystycznej obiektu Szczeliniec Wielki w godzinach ustalonych przez Zamawiającego.

### **II.1.5. Estimated total value**

Value excluding VAT: 822 360,00 PLN

### **II.1.6. Information about lots**

This contract is divided into lots: no

## **II.2. Description**

### **II.2.3. Place of performance**

NUTS code: PL517 Wałbrzyski

Main site or place of performance: Park Narodowy Gór Stołowych - Trasa turystyczna Szczeliniec Wielki.

### **II.2.4. Description of the procurement**

Przedmiotem zamówienia jest kompleksowa obsługa ruchu turystycznego w Parku Narodowym Gór Stołowych na terenie Szczelińca Wielkiego polegająca na m.in. pobieraniu opłat i wydawaniu biletów wstępu, kontroli biletów zakupionych online, utrzymywaniu czystości na wyznaczonych szlakach i trasach, wynajem oraz obsługę toalet, sprzątanie kładek, monitorowanie niebezpieczeństw, regulowanie intensywności ruchu turystycznego na trasie, udzielaniu informacji turystycznej.

### **II.2.5. Award criteria**

Price is not the only award criterion and all criteria are stated only in the procurement documents

### **II.2.6. Estimated value**

Value excluding VAT: 231 000,00 PLN

### **II.2.7. Duration of the contract, framework agreement or dynamic purchasing system**

Start: 20/04/2022 End: 30/11/2022

This contract is subject to renewal: no

### **II.2.10. Information about variants**

Variants will be accepted: no

### **II.2.11. Information about options**

Options: no

### **II.2.13. Information about European Union funds**

The procurement is related to a project and/or programme financed by European Union funds: no

### **II.2.14. Additional information**

## **Section III: Legal, economic, financial and technical information**

---

### **III.1. Conditions for participation**

#### **III.1.1. Suitability to pursue the professional activity, including requirements relating to enrolment on professional or trade registers**

List and brief description of conditions:

Zamawiający nie stawia szczególnych wymagań w zakresie opisu spełniania tego warunku udziału w postępowaniu.

#### **III.1.2. Economic and financial standing**

List and brief description of selection criteria:

Zamawiający nie stawia szczególnych wymagań w zakresie opisu spełniania warunku udziału w postępowaniu w odniesieniu do warunku dot. sytuacji ekonomicznej.

Warunek w odniesieniu do sytuacji finansowej, zostanie spełniony, jeśli Wykonawca wykaże, że posiada środki finansowe lub zdolność kredytową nie mniejszą niż 50 000 złotych.

Wybrany wykonawca będzie musiał posiadać polisę OC na kwotę minimum 50 000 złotych

#### **III.1.3. Technical and professional ability**

List and brief description of selection criteria:

Warunek ten, w zakresie doświadczenia, zostanie uznany za spełniony, jeśli Wykonawca wykaże, że w okresie ostatnich 3 lat przed upływem terminu składania ofert (a jeżeli okres prowadzenia działalności jest krótszy – w tym okresie)

zrealizował lub realizuje (przy czym w tym przypadku będzie liczona wartość zrealizowanej części przedmiotu umowy) co najmniej 1 usługę (przez usługę rozumie się wykonywanie prac na podstawie 1 umowy), lub więcej polegające na wykonywaniu usług z zakresu obsługi ruchu turystycznego na kwotę nie mniejszą niż 200 000 zł brutto łącznie z tego okresu. (Wykaz usług zaliczonych do obsługi ruchu turystycznego opisany w dokumentach zamówienia)

Warunek w zakresie potencjału technicznego, zostanie uznany za spełniony, jeśli Wykonawca wykaże, że dysponuje lub będzie dysponował:

1. Agregat prądowórczy 230 V o mocy minimum 1500 Watt.

2. Środki łączności zapewniające łączność pomiędzy Punktem sprzedaży biletów - pracownicy na trasie, PNGS - Punkt sprzedaży

Warunek, w zakresie osób skierowanych przez wykonawcę do realizacji zamówienia, zostanie uznany za spełniony, jeśli Wykonawca wykaże, że dysponuje lub będzie dysponował:

co najmniej: 4 osobami, w tym 3 osobami zatrudnionymi na umowę o pracę w sposób określony w art. 22 § 1 ustawy z dnia 26 czerwca 1974r. – Kodeks pracy (Dz. U. z 2020 r. poz. 1320), W trakcie realizacji zamówienia Zamawiający uprawniony jest do wykonywania czynności kontrolnych wobec Wykonawcy odnośnie spełniania przez Wykonawcę lub Podwykonawcę wymogu zatrudnienia na podstawie umowy o pracę.

W przypadku wykonawców wspólnie ubiegających się o udzielenie zamówienia, każdy z powyższych warunków udziału w postępowaniu winien spełniać co najmniej jeden z tych wykonawców albo wszyscy ci Wykonawcy wspólnie. Żaden z wykonawców wspólnie ubiegających się o udzielenie zamówienia nie może podlegać wykluczeniu z postępowania.

Oceniając zdolność techniczną lub zawodową Wykonawcy, Zamawiający działając na podstawie art. 116 ust. 2 PZP może, na każdym etapie postępowania, uznać, że Wykonawca nie posiada wymaganych zdolności, jeżeli posiadanie przez Wykonawcę sprzecznych interesów, w szczególności zaangażowanie zasobów technicznych lub zawodowych Wykonawcy w inne przedsięwzięcia gospodarcze Wykonawcy może mieć negatywny wpływ na realizację zamówienia.

## **Section IV: Procedure**

## **IV.1. Description**

### **IV.1.1. Type of procedure**

Open procedure Accelerated procedure Justification:

Postępowanie o udzielenie zamówienia publicznego na wykonanie tego zadania jest prowadzone w trybie przetargu nieograniczonego, a więc w trybie najbardziej konkurencyjnym spośród przewidzianych w ustawie. Zamawiający, po przeanalizowaniu całokształtu okoliczności faktycznych i prawnych towarzyszących temu zamówieniu, doszedł do wniosku, iż rozstrzygnięcie postępowania i zawarcie umowy w sprawie zamówienia publicznego z zachowaniem 35 dniowego terminu składania ofert nie jest możliwe, co z kolei w istotny sposób zagraża interesom Zamawiającego. Wobec powyższego, w istocie zachodzi pilna potrzeba udzielenia przedmiotowego zamówienia, przy czym skrócenie terminu składania ofert w odnośnym postępowaniu o udzielenie zamówienia jest w pełni uzasadnione, przez co za spełnione należy uznać przesłanki, od których zależy możliwość skorzystania z uprawnienia do skrócenia terminu składania ofert w przetargu nieograniczonym na wykonanie w/w zadania. Szczegółowe uzasadnienie w dokumentach zamówienia.

### **IV.1.3. Information about a framework agreement or a dynamic purchasing system**

### **IV.1.8. Information about the Government Procurement Agreement (GPA)**

The procurement is covered by the Government Procurement Agreement: no

## **IV.2. Administrative information**

### **IV.2.2. Time limit for receipt of tenders or requests to participate**

Date: 04/04/2022 Local time: 08:00

### **IV.2.3. Estimated date of dispatch of invitations to tender or to participate to selected candidates**

### **IV.2.4. Languages in which tenders or requests to participate may be submitted**

Polish

### **IV.2.6. Minimum time frame during which the tenderer must maintain the tender**

Tender must be valid until: 02/07/2022

### **IV.2.7. Conditions for opening of tenders**

Date: 04/04/2022 Local time: 08:30

Information about authorised persons and opening procedure: Otwarcie ofert następuje poprzez odszyfrowanie i otwarcie ofert za pomocą platformy Logintrade (<https://pngs.logintrade.net>)

## **Section VI: Complementary information**

---

### **VI.1. Information about recurrence**

This is a recurrent procurement: yes

Estimated timing for further notices to be published:

Styczeń 2023 rok.

### **VI.3. Additional information**

Zamawiający wymaga wniesienia wadium w wysokości 5 000.00 zł (pięć tysięcy). Wadium należy wnieść przed upływem terminu składania ofert. Wadium może być wnoszone w jednej lub kilku

formach, określonych w ustawie PZP. Wadium wpłacane w pieniądzu należy wnieść przelewem na rachunek bankowy Zamawiającego w banku Banku Gospodarstwa Krajowego nr rachunku 14 1130 1033 0018 8170 0720 0001

z dopiskiem: wadium na zabezpieczenie oferty w postępowaniu na „:Obsługa ruchu turystycznego SZCZELINIEC.” Wniesienie wadium w pieniądzu będzie skuteczne, jeżeli w podanym terminie zostanie zaliczone na rachunku bankowym Zamawiającego.

Minimalny okres, w którym oferent będzie związany ofertą wynosi: 90 dni, tj. do dnia 02.07.2022 r.

Zamawiający będzie żądał wniesienia zabezpieczenia należytego wykonania umowy przez Wykonawcę, którego oferta zostanie uznana za najkorzystniejszą w wysokości 3% ceny ofertowej brutto.

Wykonawca jest zobowiązany przygotować trasę turystyczną przed rozpoczęciem sezonu turystycznego, tak by żaden odcinek nie stanowił zagrożenia dla turysty (usunięcie lodu i śniegu z kładek oraz usunięcie drzew zagrażających). Dodatkowo trasa ma zostać posprzątana ze śmieci oraz materiału zalegającego na kładkach i schodach. Wykonawca korzysta z Systemu Sprzedaży Biletów, który jest zapewniony przez Zamawiającego. Ze względu na specyfikę przedmiotu zamówienia zamawiający wymaga złożenia oferty po odbyciu przez wykonawcę wizji lokalnej.

#### **VI.4. Procedures for review**

##### **VI.4.1. Review body**

Official name: Krajowa Izba Odwoławcza

Postal address: ul.Postępu 17A

Town: Warszawa

Postal code: 02-676

Country: Poland

E-mail: [odwolania@uzp.gov.pl](mailto:odwolania@uzp.gov.pl)

Telephone: +48 224587801

Fax: +48 224587800

Internet address: <https://www.uzp.gov.pl/kio>

##### **VI.4.2. Body responsible for mediation procedures**

Official name: Krajowa Izba Odwoławcza

Postal address: ul. Postępu 17A

Town: Warszawa

Postal code: 02-676

Country: Poland

E-mail: [odwolania@uzp.gov.pl](mailto:odwolania@uzp.gov.pl)

Telephone: +48 224587801

Fax: +48 224587800

Internet address: <https://www.uzp.gov.pl/kio>

##### **VI.4.3. Review procedure**

Precise information on deadline(s) for review procedures:

Odwołanie wnosi się:

1) w przypadku zamówień, których wartość jest równa albo przekracza progi unijne, w terminie:

a) 10 dni od dnia przekazania informacji o czynności zamawiającego stanowiącej podstawę jego wniesienia, jeżeli informacja została przekazana przy użyciu środków komunikacji elektronicznej,

b) 15 dni od dnia przekazania informacji o czynności zamawiającego stanowiącej podstawę jego wniesienia, jeżeli informacja została przekazana w sposób inny niż określony w lit. a;

Odwołanie wobec treści ogłoszenia wszczynającego postępowanie o udzielenie zamówienia lub konkurs lub wobec treści dokumentów zamówienia wnosi się w terminie:

1) 10 dni od dnia publikacji ogłoszenia w Dzienniku Urzędowym Unii Europejskiej lub zamieszczenia dokumentów zamówienia na stronie internetowej, w przypadku zamówień, których wartość jest równa albo przekracza progi unijne;

2) 5 dni od dnia zamieszczenia ogłoszenia w Biuletynie Zamówień Publicznych lub dokumentów zamówienia na stronie internetowej, w przypadku zamówień, których wartość jest mniejsza niż progi unijne.

3. Odwołanie w przypadkach innych niż określone w ust. 1 i 2 wnosi się w terminie:

1) 10 dni od dnia, w którym powzięto lub przy zachowaniu należytej staranności można było powziąć wiadomość o okolicznościach stanowiących podstawę jego wniesienia, w przypadku zamówień, których wartość jest równa albo przekracza progi unijne;

2) 5 dni od dnia, w którym powzięto lub przy zachowaniu należytej staranności można było powziąć wiadomość o okolicznościach stanowiących podstawę jego wniesienia, w przypadku zamówień, których wartość jest mniejsza niż progi unijne.

#### **VI.4.4. Service from which information about the review procedure may be obtained**

Official name: Urząd Zamówień Publicznych - Departament Odwołań

Postal address: ul.Postępu 17A

Town: Warszawa

Postal code: 02-676

Country: Poland

E-mail: [odwolania@uzp.gov.pl](mailto:odwolania@uzp.gov.pl)

Telephone: +48 224587700

Fax: +48 224587800

Internet address: <https://www.uzp.gov.pl>

#### **VI.5. Date of dispatch of this notice**

15/03/2022